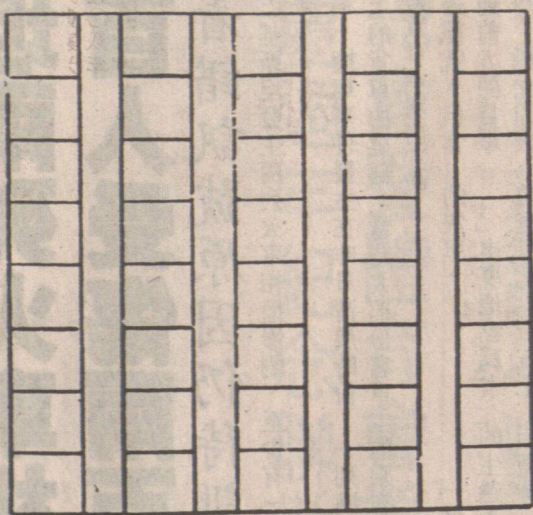


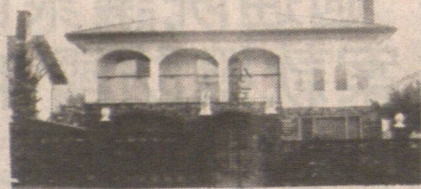
啟事 徵求 聘請 遺失 招租 出讓



查詢請電: (604) 685-8575
傳真電話: (604) 685-1196

大漢公報 分類廣告 效力宏大 歡迎刊登

每段大字四個小字四十個
每天收費\$6.42 兩星期收費\$14.66
一星期收費\$10.17 一個月收費\$23.54
(上述廣告價格包括GST在內)
請填妥下列表格連同支票寄本報社
THE CHINESE TIMES
1 East Pender Street Vancouver, B.C. V6A 1S9



本汝比有景觀屋讓
意大利籍工程師建造, 湖光山色, 觀極佳, 近西門菲沙大學, 有四睡房三浴室, 地大50X122, 雙車房, 實價\$304,400 開價(星期六/日)中午十二時至四時(7212 E. HASTINGS) 電話 299-3963

商住兩用大廈 出讓

入息好已租出, 位於沙省約克頓市中心。正層有兩間舖, 上層有兩間二房柏文, 並有完成土庫, 開價: \$180,000 查詢P.O. BOX 934 YORKTON, SASK. S3N 2X1或電話: 306-783-5311

地產投資

阿省愛民頓城市屋
近愛民頓商場, 最合投資人士, 升值潛力高, 經紀免問
晚電 980-6170 英語洽。

想食新鮮魚? 請到

STEVESTON PUBLIC WHARF
"ADVISE" 號漁船
逢星期五及星期六
(新鮮運到 ROCKCOD)

上門補習

有教師執照豐富教學經驗老師教導英語及其他科目, 精於輔導七至十歲小朋友, 晚上及週末均可。請電 521-9653 SYLVIA

跌打風濕

周頌教教授內外功專
神效中風, 車禍後遺症
專治: 頸項肩膊腰膝關節諸痛
免費診 2440 編街
電: 872-8720

溫哥華特色屋讓

景緻極佳, 有山景及城市景, 上層三睡房, 下層有一睡房套間, 三個浴室, 二廚房, 二壁爐, 步行即可抵 TROUT 湖及車站, 近學校及其他設施, 一手業主, 歡迎參觀。請電 JOHN 874-8071

精藝裝修公司

廚櫃木器 內外改裝 園藝欄杆
土庫閣格 油漆水喉 大小工程
請電 436-5928 傳呼 631-9082

登報聲明

我與陳年芳老病殘不
能脫離對父兄子孫病殘不
能脫離對父兄子孫病殘不
此聲明 曹仲胡胡瑞珍 瑞珍

七六年車讓

TRANS-AM, 一手車主, 保養一流, 行九萬六哩, 八九年時曾回廠調理, 親車請快, 價 \$7,995 電話: 538-0114

二手生財用具售

本店專賣餐館, 士多, 雜貨店之二手生財用具, 如收銀機, 櫥櫃, 貨架, 櫃面及各類建築材料等 查詢 521-5134 (PETER MARTIN)

出賣

屋主自賣
無GST 數月新
款五睡房三車房
房產三三三三三
廿七週開二至
五週 270-8178

有景觀屋

地四十二乘一百廿
二, 交通方便, 溫東
錢三三萬, 電, 東
328, 零八查生

城市屋賣

列治文交通方便一千
四房三浴室三車房
車房三車房三車房
九車房三車房三車房

柏文自賣

2500 COMM
DR
二房三車房
二房三車房
二房三車房

屋主自賣

3475 WILLIAM ST. VANCOUVER
四年新, 上層三睡房, 下層二睡房套間, 價 \$325,000 請電: 293-2288

城市屋讓

素里區, 內部新裝修, 有寬大三睡房, 近學校商場, 業主自賣, 叫價 \$131,900, 電話: 631-8380

COND 柏文出讓

位於 COMMERCIAL DRIVE
二大睡房, 價 \$136,900
有意電 254-7765 英語留言

生意出讓

BC 華埠餐館生意
平, 查詢 254-7765
DANNY 洽

士多出讓

東區華埠士多
前舖後居租平生意
貨可議價 254-7765

餐館平賣

卑詩 KAMLOO
P 長期客東主退休
9, 900 客東主退休
9, 900 客東主退休

咖啡店讓

生意安定好前途
字打角工早上有生意
下午四時後有生意
253, 3, 6, 2, 0

餐館自賣

沙省唐寧街餐館
適中有熟練廚師
餐館咖啡室有生意
6, 530, 3, 3, 2, 0

生意出讓

沙省華埠中西餐館
有酒牌位好樓上
出讓生意 254-7765
6, 7, 4, 3, 2, 0

餐館連實業出賣

沙省, 開大中西餐館兼做外賣, 位於市中心區, 經營已有四十年, 生意興隆, 現擬退休, 割愛出讓, 價錢有商量, 適合投資移民, 會難得, 請自費電話與東主查詢: (306) 692-5511

車衣工友

近華埠一工廠熟手
車衣工友有意識熟手
8, 7, 6, 6, 0, 4, 4

埠仔請人

北部華埠中西廚
金柏各一名, 薪優
1, 5, 4, 8, 2, 7

請人

請人舖地, 無須
3, 2, 5, 6, 7, 5, 7

廚房雜工

北華埠請人廚工
4, 3, 2, 3, 7, 1

請司機

宜VAN 司機
6, 7, 1, 6, 6, 2, 7

招請男女工人

HALLMARK 肉食加工場招請男, 女
工人數名, 無需經驗, 近唐人街,
有意請到 1756 PANDORA 街面洽。

急聘中西廚

CHILLIWACK 餐館急請全職廚師
必須熟識西餐者, 有意請電:
1-792-1210 與
MRS. CONNALL 洽。

招請工人

魚廠招請 30-40 名
男女工人, 薪金視
經驗而定, 請親臨
SUNG FISH CO.
1722 FRANKLIN STREET
VANCOUVER, 面議。

急聘

(裁床工人)
工廠急聘裁床工人
一名, 需有經驗,
有意者請到四樓:
540 BEATTY ST. 面
洽。

請西廚

本那比區唐寧街
早經驗請到 533
5 HOME KIM
RESTAURANT 洽

餐館聘請

北華埠請人廚工
4, 3, 2, 3, 7, 1

請女企

西餐館請經驗女企
4, 3, 3, 0, 6, 4, 2, 8

貨倉出租

六百至三千呎有暖
氣, 防盜, 防火系統, 近
三千三百呎, 近
8, 7, 3, 5, 8, 0, 5

樓下出租

五十一街新屋樓下
出租, 一房一廳, 近
士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7

樓上出租

近士多, 交通方便, 意
4, 0, 5, 4, 2, 7